

**នៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង
នៃអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា**

ព័ត៌មានពិស្តារនៃការដាក់ឯកសារ

សំណុំរឿងលេខ : 00២/១៩-០៩-២០០៧-អវតក/អជសដ
ដាក់ទៅ : អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង
ថ្ងៃដាក់ : ថ្ងៃទី២៤ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១
ភាគីអ្នកដាក់ : សហព្រះរាជអាជ្ញា
ភាសាដើម : អង់គ្លេស

ចំណាត់ថ្នាក់ឯកសារ

ប្រភេទឯកសារដែលស្នើឡើងដោយភាគីដាក់ឯកសារ: **សាធារណៈ**
ចំណាត់ថ្នាក់ឯកសារកំណត់ដោយការិ.សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ឬអង្គជំនុំជម្រះ: **សាធារណៈ / Public**
ប្រភេទនៃចំណាត់ថ្នាក់ឯកសារ:
ការពិនិត្យចំណាត់ថ្នាក់ឯកសារបណ្តោះអាសន្នឡើងវិញ:
ឈ្មោះមន្ត្រីដែលបានពិនិត្យ:
ហត្ថលេខា:

**សំណើរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា សុំបន្ថែមពេលសម្រាប់ដាក់អង្គការកម្ម
នៅលើ សាក្សី ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និង អ្នកជំនាញដែលបានស្នើដោយភាគីនានា**

អ្នកដាក់ឯកសារ:

សហព្រះរាជអាជ្ញា:
ឈោកស្រី ជា លាង
ឈោក Andrew CAYLEY

អ្នកទទួលឯកសារ:

អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង: **ជនជាប់ចោទ:**
ចៅក្រម និល ណុន, ប្រធាន **ឆួន ជា**
ចៅក្រម Silvia CARTWRIGHT **អៀង សារី**
ចៅក្រម យ៉ា សុខន **អៀង ធីរិទ្ធ**
ចៅក្រមJean-Marc LAVERGNE **ខៀវ សំផន**
ចៅក្រម ធ្ម មណី

មេធាវីការពារក្តីជនជាប់ចោទ:

ឯកសារទទួល
DOCUMENT RECEIVED/DOCUMENT REÇU
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ (Date of receipt/Date de reception):
.....24.....02.....2011.....
ម៉ោង (Time/Heure):.....16:00.....
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé
du dossier:Uch.....Arun.....

| | |
|------------------------------|------------------------|
| សហមេធាវីនាំមុខតំណាងដើមបណ្តឹង | លោក សុន អរុណ |
| រដ្ឋប្បវេណី: | លោក Michiel PESTMAN |
| ពេជ អង្គ | លោក Victor Koppe |
| Elisabeth SIMONNEAU FORT | លោក អាង ឧត្តម |
| | លោក Michael G.KARNAVAS |
| | លោក ផាត់ ពៅស៊ាង |
| | កញ្ញា Diana ELLIS QC |
| | លោក ស សុវាណ |
| | លោក Jacques VERGÈS |
| | លោក Phillipe GRECIANO |

I. សេចក្តីផ្តើម

១. សហព្រះរាជអាជ្ញាសូមស្នើថា កាលបរិច្ឆេទកំណត់សម្រាប់ដាក់អញ្ញត្រកម្មទៅនឹងសាក្សី ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និង អ្នកជំនាញដែលបានស្នើដោយភាគីនានា ពន្យារដល់ថ្ងៃទី២១ ខែមីនា ឆ្នាំ ២០១១ ។

II. សាវតារ និង ដោះស្រាយដែលស្វែងរក

២. នៅថ្ងៃទី២៨ ខែមករា ឆ្នាំ២០១១ សហព្រះរាជអាជ្ញាបានដាក់បញ្ជីឈ្មោះសាក្សី ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងអ្នកជំនាញរបស់ខ្លួន ដោយអនុលោមតាមវិធាន៨០.១ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង និងដោយស្រមតាមដីកាបង្គាប់ឱ្យភាគីដាក់សម្ភារៈដើម្បីរៀបចំសវនាការ(“ដីកាបង្គាប់”)^១។ ភាគីដទៃទៀតបានទទួលការជូនដំណឹងពីការដាក់ឯកសារនេះនៅថ្ងៃទី៣១ ខែមករា ឆ្នាំ២០១១ ។ អនុលោមតាមអនុវិធាន៨០.២ ពួកគាត់ត្រូវបានតម្រូវឱ្យដាក់បញ្ជីឈ្មោះសាក្សីនានារបស់ពួកគាត់ ដែលបានស្នើក្នុងរយៈពេលចំនួន១៥ថ្ងៃ គិតពីការជូនដំណឹងនូវបញ្ជីឈ្មោះរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា ដែលមានកាលបរិច្ឆេទកំណត់នៅថ្ងៃទី១៥ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ ។

៣. កាលពីថ្ងៃទី១៤ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ សហព្រះរាជអាជ្ញាបានទទួលនូវបញ្ជីឈ្មោះអ្នកជំនាញដែលបានស្នើសុំមួយរបស់ អៀង សារី (ដែលមានអ្នកជំនាញ៥រូប)^២ ហើយកាលពីថ្ងៃទី១៥ ខែកុម្ភៈ សហព្រះរាជអាជ្ញាបានទទួលនូវ៖ ១) បញ្ជីឈ្មោះអ្នកជំនាញចំនួន១៣រូប របស់ នួន ជា, និងចំនួន៥រូប (ដែលក្រោយមកកើនឡើងដល់ ៦រូប) របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី^៣ ២) បញ្ជីឈ្មោះសាក្សីរបស់ អៀង ធីរិទ្ធ (ដែលមានសាក្សីចំនួន៩រូប)^៤ ៣) បញ្ជីឈ្មោះសាក្សី របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ដែលមានដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចំនួន១៤រូប, សាក្សីចំនួន១៨រូប, និងអ្នកជំនាញ១៥រូប)^៥

¹ ដីកាបង្គាប់ឱ្យភាគីដាក់សម្ភារៈដើម្បីរៀបចំសវនាការ, ថ្ងៃទី១៧ មករា ២០១១, E9 ។ បញ្ជីឈ្មោះអ្នកជំនាញ សាក្សី និងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី របស់សហព្រះរាជអាជ្ញា រួមទាំងឧបសម្ព័ន្ធសម្ងាត់ទី១, ទី២, ទី៣, ទី៣ក, ទី៤ និង ទី៥, ថ្ងៃទី២៨ មករា ២០១១, E9/4.1 ។

² បញ្ជីឈ្មោះអ្នកជំនាញដែលត្រូវបានស្នើសុំ របស់ អៀង សារី និងសេចក្តីជូនដំណឹងស្តីពីបញ្ជីឈ្មោះសាក្សី និងដើមបណ្តឹង, ចុះថ្ងៃទី១៤ កុម្ភៈ ២០១១, ឯកសារលេខ E9/4/2។

³ បញ្ជីឈ្មោះសាក្សី, អ្នកជំនាញ និងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលត្រូវបានស្នើសុំ, ចុះថ្ងៃទី១៥ កុម្ភៈ ២០១១, ឯកសារលេខ E9/4/4។

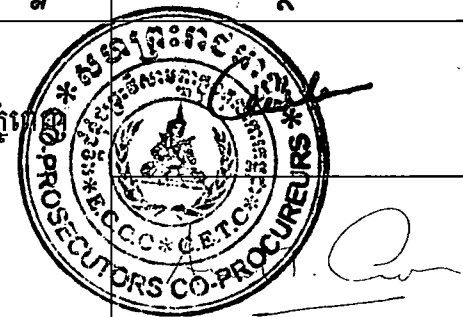
⁴ បញ្ជីឈ្មោះសាក្សី និងអ្នកជំនាញរបស់ អៀង ធីរិទ្ធ, ចុះថ្ងៃទី១៥ កុម្ភៈ ២០១១, ឯកសារលេខ E9/4/5។

⁵ បញ្ជីឈ្មោះសាក្សី, អ្នកជំនាញ និងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី របស់មេធាវីនាំមុខនៃដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី អនុលោមតាមវិធាន៨០ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដែលក្នុងនោះរួមមាន ឧបសម្ព័ន្ធសម្ងាត់ទី១, ទី២ក, ទី២ខ, ទី៣ក, ទី៣ខ, និងទី៤, ចុះថ្ងៃទី១៥ កុម្ភៈ ២០១១, ឯកសារលេខ E9/4/3។

បញ្ជីឈ្មោះសាក្សី និងអ្នកជំនាញរបស់ ខៀវ សំផន (ដែលមានសាក្សីចំនួន២៦រូប, អ្នកជំនាញ ៣២រូប)^៦, និងបញ្ជីឈ្មោះសាក្សី របស់ នួន ជា (ដែលមានសាក្សីចំនួន៥២៧រូប)^៧ ដែលនឹងអាច មានផ្តល់ជូនបានលុះត្រាតែរហូតដល់ថ្ងៃទី២២ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ ប៉ុណ្ណោះ។

៤. ចំនួនសរុបនៃសាក្សី ភាគីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងអ្នកជំនាញដែលបានស្នើឡើងដោយគូភាគី ដោយមិនរាប់បញ្ចូលពីខាងសហព្រះរាជអាជ្ញា គឺមានចំនួន៧៩៧ ។ តាមដីកាបង្គាប់ ភាគីទាំងអស់ តម្រូវឱ្យដាក់សេចក្តីសង្ខេបសាក្សីរបស់ខ្លួន ត្រឹមថ្ងៃទី២៣ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ ហើយបើគិតត្រឹម ថ្ងៃទី២៤ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ នេះ សេចក្តីសង្ខេបទាំងនេះបានដាក់ជូនរួចរាល់អស់ហើយ។ សហ ព្រះរាជអាជ្ញាកត់សំគាល់ឃើញថា នៅថ្ងៃទី១៦ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ អៀង សារី បានស្នើសុំ បន្ថែមពេលវេលាកំណត់ដើម្បីឆ្លើយតបនឹងបញ្ជីសាក្សីរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា^៨។ ទោះបីជាបញ្ជី សាក្សីរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាបានដាក់មុនបញ្ជីសាក្សីរបស់ភាគីដទៃទៀតក៏ដោយ ជនជាប់ចោទ មានរយៈពេល១៥ថ្ងៃច្រើនជាងសហព្រះរាជអាជ្ញា ដើម្បីពិចារណា និងដាក់អញ្ញត្រកម្មរបស់ខ្លួន។

៥. ដោយគិតដល់ការយឺតយ៉ាវនៃការដាក់ជូនបញ្ជីសាក្សីរបស់ នួន ជា និង ខៀវ សំផន និងចំនួនសរុប នៃសាក្សី ភាគីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងអ្នកជំនាញដែលបានស្នើឡើងដោយគូភាគី គេមិនអាចធ្វើ ការត្រួតពិនិត្យដ៏មានអត្ថន័យណាមួយទៅលើបុគ្គលម្នាក់ៗដែលបានស្នើឡើង និងដាក់អញ្ញត្រកម្ម ត្រឹមថ្ងៃទី២៨ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ បានឡើយ។ អាស្រ័យហេតុនេះ សហព្រះរាជអាជ្ញាស្នើសុំពន្យារ ពេលកំណត់សម្រាប់ដាក់អញ្ញត្រកម្ម រហូតដល់ថ្ងៃទី២១ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១១។

| កាលបរិច្ឆេទ | ឈ្មោះ | ទីកន្លែង | ហត្ថលេខា |
|--------------------------------|--------------------------------------|----------|--|
| ថ្ងៃទី២៤ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ | លោក យ៉ែត ចរិយា សហព្រះរាជអាជ្ញារង | ភ្នំពេញ |  |
| | លោក Andrew CAYLEY សហព្រះរាជអាជ្ញា | | |

^៦ បញ្ជីឈ្មោះសាក្សី និងអ្នកជំនាញដែលត្រូវបានស្នើសុំ, ចុះថ្ងៃទី២១ កុម្ភៈ ២០១១, ឯកសារលេខ E9/4/6។
^៧ ឧបសម្ព័ន្ធ ក: បញ្ជីឈ្មោះសាក្សីដែលត្រូវបានស្នើសុំ- ក្រុមមេធាវីការពារក្តីរបស់ នួន ជា, ចុះថ្ងៃទី២២ កុម្ភៈ ២០១១, ឯកសារលេខ E9/4/4.4។
^៨ សំណើជាបន្ទាន់របស់ អៀង សារី សុំបន្ថែមពេលវេលាដើម្បីដាក់ការជំទាស់ទៅលើសាក្សី ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងអ្នកជំនាញដែលបានស្នើ ឡើងដោយ កសត, ១៦ កុម្ភៈ ២០១១ ឯកសារលេខ E9/7។